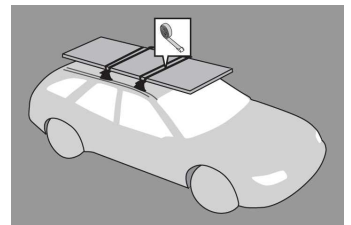
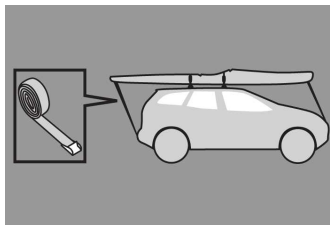
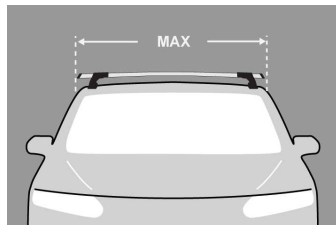
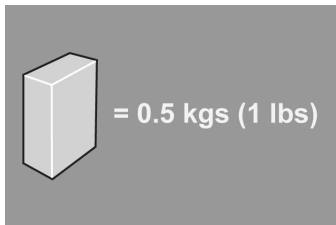
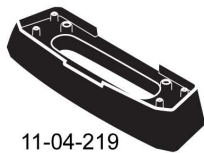


IT Istruzioni di montaggio



11-02-233

x 4



11-04-219

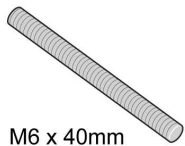
x 4



x 4



x 4



M6 x 40mm

x 4



5 mm

x 1



3 mm

x 1



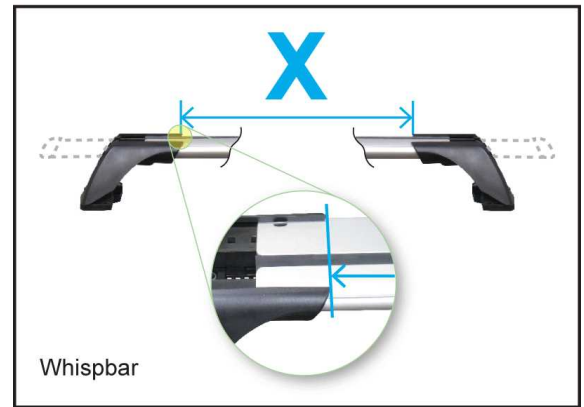
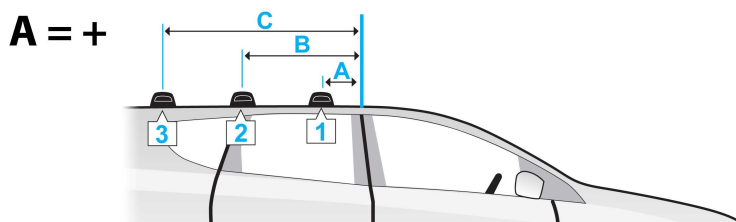
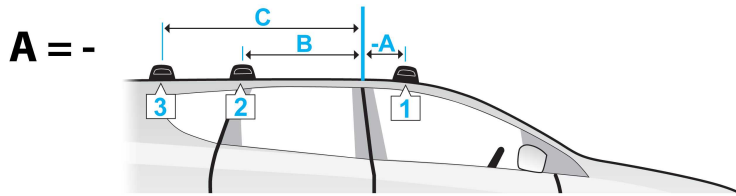
## MAX kgs (lbs)

☐ W/P WHD

### Mercedes-Benz

- Citan LWB, 5dr Van 12-+
- Citan XLWB, 5dr Van 12-+

	W/P	WHD
EU	75 kgs (165 lbs)	100 kgs (220 lbs)
EU	75 kgs (165 lbs)	100 kgs (220 lbs)



Citan LWB, 5dr Van 12-+ (EU)

Citan XLWB, 5dr Van 12-+ (EU)

A	B	C	X		
			1	2	3
5mm 0 3/16ths"	1440mm 56 11/16ths"	-	905mm 35 5/8ths"	905mm 35 5/8ths"	-
5mm 0 3/16ths"	830mm 32 11/16ths"	1800mm 70 7/8ths"	905mm 35 5/8ths"	905mm 35 5/8ths"	905mm 35 5/8ths"

## Prima installazione



- Estrai i componenti dall'interno della confezione e verifica. Se alcune parti mancano o risultano danneggiate, contatta il tuo rivenditore.



- Questo kit è per il tipo A, B, C e D.
- Queste istruzioni mostrano il montaggio per barre di tipologia A. Le istruzioni trovano applicazione anche per il tipo B, C e D.



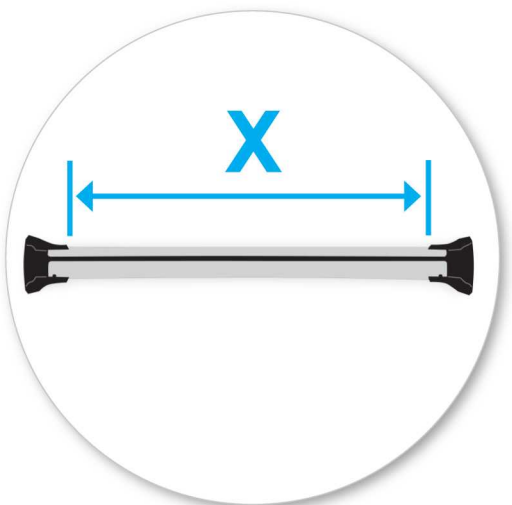
- Utilizzare la chiave per rimuovere le calotte.



- Utilizzare il cacciavite esagonale per ruotare di 10 giri in senso contrario la vite di regolazione.



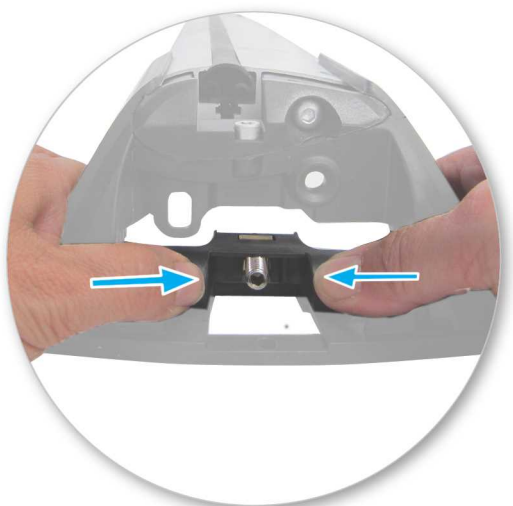
- Premere la vite di regolazione ed estrarre le barre. Consultare le istruzioni relative alle barre per il metodo di regolazione delle stesse.
- Assicurarsi che ciascuna estremità della barra sia regolata in modo equilibrato.



- Regolare la barra all'interno o all'esterno per adattarla al veicolo. Consultare le istruzioni relative alle barre per il metodo di regolazione delle stesse.
- Si adatta ai fixing points di fabbrica dell'auto.
- Controllare la copertina del presente manuale per acquisire informazioni sul proprio veicolo.



- Serrare manualmente la vite di regolazione con una coppia di 3 Nm (2,2 ft lb).

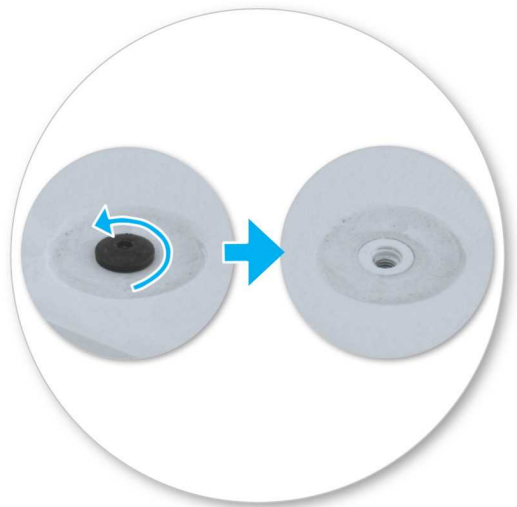


- Rimuovere il blocco in plastica afferrando con le dita il piede della barra e premere con decisione con i pollici finché il blocco di staffe non fuoriesce da dietro il piede.



- Selezionare il blocco interno in plastica (dal kit di installazione) e inserirlo nel piede.

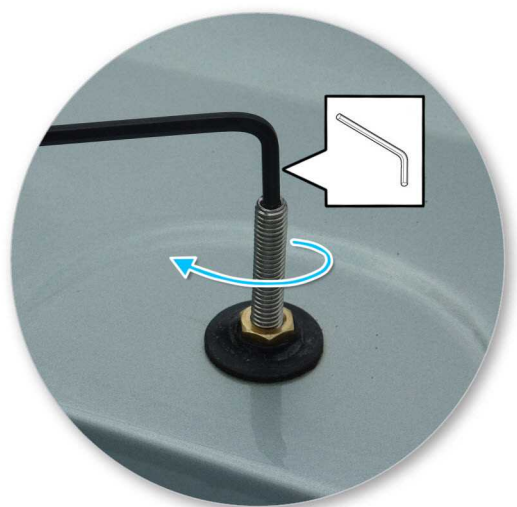
## Installazione



- Utilizzare brugola da 5 mm chiave per rimuovere le coperture in virgola fissa.



- Installare l'adattatore sul veicolo.
- Inserire la guarnizione in gomma dal punto fisso sull'adattatore (se disponibile).



- Avvitare la vite di regolazione nell'adattatore utilizzando la chiave esagonale. Serrare saldamente.
- Ripetere per le quattro posizioni.



- Posizionare i tamponi in gomma (in dotazione con il kit di installazione) sul tetto del veicolo. Il tampone può variare nelle dimensioni rispetto a quello mostrato.



- Posizionare il piede della barra sulle viti di regolazione.

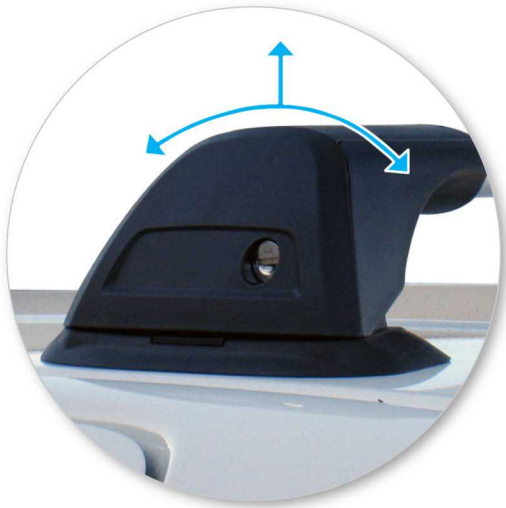


- Serrare la manopola in plastica. Il lato con il dado deve essere rivolto verso l'alto.





- Assicurarsi che la manopola in plastica sia nella posizione raffigurata quando è serrata completamente.
- Ripetere per le quattro posizioni.



- Controllare che la barra sia ben ancorata al veicolo.
- Utilizzare le chiavi per inserire e bloccare le calotte

**importante: Ricontrollare immediatamente tutti i dispositivi di fissaggio dopo aver applicato un carico alle barre.  
Controllare regolarmente che le viti siano ben serrate.**

## Manutenzione

- Pulire il tetto dell'autovettura e le superfici del prodotto che saranno in contatto con il tetto dell'auto.
- Seguire le istruzioni di montaggio per il montaggio del prodotto sul veicolo. Accertarsi di seguire ogni passaggio con ordine.
- Regolare le barre a una distanza minima di 700 mm (27 1/2") salvo diversamente specificato nelle istruzioni di installazione. Ciò è di particolare importanza quando si trasportano carichi lunghi.
- Verificare che l'unità sia integrata in sicurezza quando la si riposiziona sul veicolo. Se l'unità è lasca non essendo quindi perfettamente bloccata, fare riferimento alle istruzioni di installazione e regolare nuovamente.
- Alcuni tetti in vetro/panoramici e antenne radio potrebbero non essere utilizzabili quando il prodotto è installato.
- Non modificare questo prodotto.
- Fare riferimento alla capacità di carico massimo consentito specificato nelle istruzioni di montaggio. Non superare mai il carico su tetto consentito indicato dal produttore se è inferiore alla capacità massima di carico specificata nelle istruzioni di installazione.
- I carichi non devono sporgere dai lati del prodotto ed essere distribuiti uniformemente con il baricentro più basso possibile.
- I carichi lunghi devono essere assicurati con cinghie anelastiche al lato anteriore e posteriore del veicolo.
- Gli oggetti con estremità appuntite (ad es. bastoni da sci) devono essere trasportati con le estremità appuntite rivolte verso il lato posteriore del veicolo.
- Rimuovere tutti gli oggetti non bloccati o rimovibili dal carico prima di procedere a caricare.
- Assicurarsi che tutti i carichi siano fissati perfettamente con cinghie anelastiche. Verificare regolarmente il perfetto posizionamento e funzionamento durante viaggi lunghi.

- Un portapacchi può alterare le prestazioni del veicolo. In particolare tenere presenti gli effetti dei venti laterali, del cambio di direzione e della performance di frenata. Evitare una rapida accelerazione o decelerazione. Guidare con prudenza.
- Si prega di notare che l'altezza totale del veicolo aumenta se si trasportano carichi verticali.
- I prodotti devono essere bloccati durante il trasporto se presentano dispositivi di bloccaggio.
- Controllare e sostituire componenti usurate o difettose.
- Conservare il prodotto pulito e manutentato.
- Non recarsi mai all'autolavaggio con il sistema portapacchi montato.
- Lubrificare a intervalli regolari dispositivi di blocco e viti di regolazione.
- Rimuovere il prodotto dal veicolo quando non in uso. Assicurarsi che tutte le componenti non bloccate siano conservate in sicurezza.

- 
- Yakima Products, Inc.  
4101 Kruse Way,  
Lake Oswego, OR 97035  
USA

[www.whispbar.com](http://www.whispbar.com)  
[www.whispbar.ca](http://www.whispbar.ca)  
[www.whispbar.it](http://www.whispbar.it)

- Yakima Europe Coöperatief U.A.  
Archimedesbaan 25  
3439 ME Nieuwegein  
The Netherlands

+31 2080 81425

[www.whispbar.eu](http://www.whispbar.eu)  
[www.whispbar.it](http://www.whispbar.it)

---

- Yakima Products, Inc.  
4101 Kruse Way,  
Lake Oswego, OR 97035  
USA

[www.whispbar.com](http://www.whispbar.com)  
[www.whispbar.ca](http://www.whispbar.ca)  
[www.whispbar.it](http://www.whispbar.it)

- Yakima Europe Coöperatief U.A.  
Archimedesbaan 25  
3439 ME Nieuwegein  
The Netherlands

+31 2080 81425

[www.whispbar.eu](http://www.whispbar.eu)  
[www.whispbar.it](http://www.whispbar.it)

---